

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の横に記載された通りである。

My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

AUTOMATIC TRANSMISSION

AUTOMATIC TRANSMISSION

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない：

01 November 2005 の日に出願され、

この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、

であり、且つ

の日に補正された出願（該当する場合）

私は、上記の補正等によって補正された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

私は、並非規則第37条規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on 01 November 2005

as United States Application Number or

PCT International Application Number

and was amended on _____

(if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは本国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35条第365条(d)によるPCT国際出願について、同第119条(c)-(d)項又は第365条(d)項に基づいて優先権を主張するところに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願についてでは、いかなる出願も、下記の件内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2004-319831 (Number) (番号)	Japan (Country) (国)	02 November 2004 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>
			<input type="checkbox"/>

私は、ここに、下記のいかなる本国優待許出願についても、その米国法典第35条第119条(e)項の利益を主張する。

Priority Not Claimed

優先権をなし

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35条第120条に基づく利益を主張し、又本区を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主張が、米国法典第35条第112条第1段に規定された結果で、先行する米国出願又はPCT国際出願に表示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願またはPCT国際出願との間の期間中に入手された情報で、至務規則第37条規則1、58に定義された特許性に関わる重要な情報について開示義務があることを承認する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、係願中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の知識に基づく陳述が眞実であり、且つ情報と信じることに基づく陳述が、眞実であると信じられることを旨とし、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18条第101条に基づき、罰金または拘禁。若しくはその両方により罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを懸念した上で該述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration
(日本語宣言書)

申立状： 私は本出願を審査する手段を行い、且つ本国特許実務局との全ての業務を運行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または弁理士を任命する。（氏名及び登録番号を記入すること）

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

■ 資料送付先

Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

Send Correspondence to:

Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

直通電話連絡先：（氏名及び電話番号）

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

Direct Telephone Calls to:
(name and telephone number)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

第一または第一発明者氏名 Takao Koyama	Full name of sole or first inventor Takao Koyama	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
住所 Atsugi-shi, Japan	Residence Atsugi-shi, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	Post Office Address 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	

第二共同発明者がいる場合、その氏名 Yukio Nagahori	Full name of second joint inventor, if any Yukio Nagahori	
第二共同発明者の署名 <i>Yukio Nagahori</i>	日付	Second inventor's signature Date
住所 Tsurumi-ku, Japan	Residence Tsurumi-ku, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	Post Office Address 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	

（第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること）

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Katsuya Tanoue 発明者の署名		Full name of third joint inventor, if any Katsuya Tanoue
		日付 Inventor's signature Date
住所 Kawasaki-ku, Japan		Residence Kawasaki-ku, Japan
国籍 Japan		Citizenship Japan
郵便の宛先 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan		Post Office Address 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan
Yousuke Hori 発明者の署名		Full name of fourth joint inventor, if any Yousuke Hori
		日付 Inventor's signature Date
住所 Isehara-shi, Japan		Residence Isehara-shi, Japan
国籍 Japan		Citizenship Japan
郵便の宛先 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan		Post Office Address 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan
Yusuke Miyamoto 発明者の署名		Full name of fifth joint inventor, if any Yusuke Miyamoto
		日付 Inventor's signature Date
住所 Nishi-ku, Japan		Residence Nishi-ku, Japan
国籍 Japan		Citizenship Japan
郵便の宛先 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan		Post Office Address 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application**特許出願宣言書及び委任状****Japanese Language Declaration****日本語宣言書**

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。

My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、あるいは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

AUTOMATIC TRANSMISSION

AUTOMATIC TRANSMISSION

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の框がチェックされている場合は、この限りでない：

 01 November 2005 の日に出願され、

この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、

であり、且つ

の日に補正された出願（該当する場合）

私は、上記の補正書によって審査された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

 was filed on 01 November 2005

as United States Application Number or

PCT International Application Number

and was amended on

(if applicable).

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration （日本語宣言）

受任状：私は本出版を審査する学校を行い、且つ米国特許検査局との全ての取扱いを進行するために、記名された再開者として、下記の弁護士及び／または各雇士を任命する。（氏名及び登録番号を記載すること）

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (*list name and registration number*).

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

舒默达夫
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

Send Correspondence to:
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

直通電話連絡先：《氏名及び電話番号》

Direct Telephone Calls to:
(name and telephone number)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

第一または第一発明者氏名 Takao Koyama	Full name of sole or first inventor Takao Koyama		
発明者の署名 日付	Inventor's signature		Date
住所	Residence		

Atsugi-shi, Japan	Residence Atsugi-shi, Japan
国籍 Japan	Citizenship Japan
郵便の宛先 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	Post Office Address 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan

第二共同発明者がいる場合、その氏名 Yukio Nagahori	Full name of second joint inventor, if any Yukio Nagahori
第二共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature Date
住所	Residence

Tsurumi-ku, Japan	Tsurumi-ku, Japan
国籍	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Katsuya Tanoue

発明者の署名

日付

Full name of third joint inventor, if any

Katsuya Tanoue

Inventor's signature

Date

住所

Kawasaki-ku, Japan

Residence

Kawasaki-ku, Japan

国籍

Japan

Citizenship

Japan

郵便の宛先

5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku,
Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834
Japan

Post Office Address

5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku,
Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834
Japan

Yousuke Hori

発明者の署名

日付

Full name of fourth joint inventor, if any

Yousuke Hori

Inventor's signature

Date

住所

Isehara-shi, Japan

Residence

Isehara-shi, Japan

国籍

Japan

Citizenship

Japan

郵便の宛先

42-2 Higashinaruse, Isehara-shi,
Kanagawa 259-1117
Japan

Post Office Address

42-2 Higashinaruse, Isehara-shi,
Kanagawa 259-1117
Japan

Yusuke Miyamoto

発明者の署名

日付

Full name of fifth joint inventor, if any

Yusuke Miyamoto

Inventor's signature

Date

住所

Nishi-ku, Japan

Residence

Nishi-ku, Japan

国籍

Japan

Citizenship

Japan

郵便の宛先

4-1 Nishihiranumacho, W2126,
Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024
Japan

Post Office Address

4-1 Nishihiranumacho, W2126,
Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024
Japan

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の横に記載された通りである。

My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

AUTOMATIC TRANSMISSION

AUTOMATIC TRANSMISSION

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の箇がチェックされている場合は、この限りでない：

01 November 2005 の日に出願され、
この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、
であり、且つ

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on 01 November 2005
as United States Application Number or
PCT International Application Number
and was amended on _____
(if applicable).

の日に補正された出願（該当する場合）

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編第1.56に定義されている、特許性について重要な情報を表示する義務があることを認める。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(d)によるPCT国際出願について、同様119条(e)(d)項又は第365条(e)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の欄内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2004-319831 (Number) (番号)	Japan (Country) (国)	02 November 2004 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>
 (Number) (番号)	 (Country) (国)	 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国法典第35編第119条(e)項の利益を主張する。

Priority Not Claimed

(優先権を主張しない)

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同様365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主張が、米国法典第35編第112条第1段に規定された趣旨で、先行する米国出願又はPCT国際出願に表示されていない場合は、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願日の間の期間中に入手された情報で、又特許法典第37編規則1.58に定義された特許性に関わる重要な情報について表示義務があることを承認する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、係願中、放棄)
(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、係願中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる陳述が真実であり、且つ情報と信じることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により罰罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに付して施行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration
(日本語宣誓書)

専任状： 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての取扱を運行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または各種士を任命する。（氏名及び登録番号を記載すること）

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

連絡送付先
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

直通電話連絡先：（氏名及び電話番号）

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

Send Correspondence to:
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

Direct Telephone Calls to:
(name and telephone number)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

唯一または第一発明者氏名 Takao Koyama	Full name of sole or first inventor Takao Koyama	
発明者の署名 <i>Takao Koyama</i>	日付 23/1/2006	Inventor's signature Date
住所 Atsugi-shi, Japan	Residence Atsugi-shi, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	Post Office Address 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	

第二共同発明者がいる場合、その氏名 Yukio Nagahori	Full name of second joint inventor, if any Yukio Nagahori	
第二共同発明者の署名 <i></i>	日付 <i></i>	Second inventor's signature Date
住所 Tsurumi-ku, Japan	Residence Tsurumi-ku, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	Post Office Address 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	

（第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること）
(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Katsuya Tanoue		Full name of third joint inventor, if any Katsuya Tanoue	
発明者の署名 Kawasaki-ku, Japan	日付	Inventor's signature	Date
住所 Kawasaki-ku, Japan	Residence Kawasaki-ku, Japan		
国籍 Japan	Citizenship Japan		
郵便の宛先 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan	Post Office Address 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan		
Yousuke Hori		Full name of fourth joint inventor, if any Yousuke Hori	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所 Isehara-shi, Japan	Residence Isehara-shi, Japan		
国籍 Japan	Citizenship Japan		
郵便の宛先 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan	Post Office Address 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan		
Yusuke Miyamoto		Full name of fifth joint inventor, if any Yusuke Miyamoto	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所 Nishi-ku, Japan	Residence Nishi-ku, Japan		
国籍 Japan	Citizenship Japan		
郵便の宛先 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan	Post Office Address 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan		

Declaration and Power of Attorney for Patent Application**特許出願宣言書及び委任状****Japanese Language Declaration****日本語宣言書**

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。

My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.

下記の名稱の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、或いは最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

AUTOMATIC TRANSMISSION

AUTOMATIC TRANSMISSION

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない：



01 November 2005

の日に出願され、

この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、

であり、且つ

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:



was filed on 01 November 2005

as United States Application Number or

PCT International Application Number

and was amended on

(if applicable).

の日に補正された出願（該当する場合）

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、上記の署名によって署名された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s)

Priority Not Claimed

優先権を主張なし

外国での先行出願

2004-319831 (Number) (番号)	Japan (Country) (国)	02 November 2004 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>
 (Number) (番号)	 (Country) (国)	 (Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)	<input type="checkbox"/>

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出願についても、その米国法典第35編第119条(e)項の利益を主張する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
 (Application No.) (出願番号)	 (Filing Date) (出願日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又本区を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された結果で、先行する米国出願又はPCT国際出願に開示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願日またはPCT国際出願との間に期間中に入手された情報で、正確性の保証第37編規則1、5-8に定義された特許性に関する重要な情報について開示義務があることを承認する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)	(Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、審査中、放棄)
 (Application No.) (出願番号)	 (Filing Date) (出願日)	 (Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、審査中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の知識に基づく陳述が真実であり、且つ情報と信じることに基づく陳述が、真実であると信じられることを宣言し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方ににより罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを確約した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration
(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を代理するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

書類送付先
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

Send Correspondence to:
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

直通電話番号: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to:
(name and telephone number)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

第一または第一発明者氏名 Takao Koyama	Full name of sole or first inventor Takao Koyama	
発明者の署名 日付	Inventor's signature	Date
住所 Atsugi-shi, Japan	Residence Atsugi-shi, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	Post Office Address 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	

第二共同発明者がいる場合、その氏名 Yukio Nagahori	Full name of second joint inventor, if any Yukio Nagahori	
第二共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature	Date
住所 Tsurumi-ku, Japan	Residence Tsurumi-ku, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	Post Office Address 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	

{第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること}

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Katsuya Tanoue		Full name of third joint inventor, if any Katsuya Tanoue	
発明者の署名 <i>Katsuya Tanoue</i>	日付 23/1106	Inventor's signature	Date
住所 Kawasaki-ku, Japan	Residence Kawasaki-ku, Japan		
国籍 Japan	Citizenship Japan		
郵便の宛先 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan	Post Office Address 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan		
Yousuke Hori		Full name of fourth joint inventor, if any Yousuke Hori	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所 Isehara-shi, Japan	Residence Isehara-shi, Japan		
国籍 Japan	Citizenship Japan		
郵便の宛先 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan	Post Office Address 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan		
Yusuke Miyamoto		Full name of fifth joint inventor, if any Yusuke Miyamoto	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
住所 Nishi-ku, Japan	Residence Nishi-ku, Japan		
国籍 Japan	Citizenship Japan		
郵便の宛先 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan	Post Office Address 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan		

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する：

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便の発送先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。

My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の欄について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である（唯一の氏名が記載されている場合）か、又は最初、最先且つ共同発明者である（複数の氏名が記載されている場合）と信じている。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

AUTOMATIC TRANSMISSION

AUTOMATIC TRANSMISSION

上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない：



01 November 2005

の日に出願され、

この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、

であり、且つ

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:



was filed on 01 November 2005

as United States Application Number or

PCT International Application Number

and was amended on

(if applicable).

の日に修正された出願（該当する場合）

私は、上記の省略箇によって省略された、特許請求範囲を含む上記明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を示す私務があることを認める。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の出願、或いは本国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(d)項又は第365条(c)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の欄内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s)

外国での先行出願

2004-319831	(Number) (番号)
-------------	------------------

Japan	(Country) (国名)
-------	-------------------

02 November 2004	(Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)
------------------	-------------------------------------

Priority Not Claimed

優先権を主張しない

	(Number) (番号)
--	------------------

	(Country) (国名)
--	-------------------

	(Day/Month/Year Filed) (出願日／月／年)
--	-------------------------------------

私は、ここに、下記のいかなる米国優先特許出願についても、その米国法典第35編第119条(e)項の利益を主張する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
-----------------------------	------------------------

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
-----------------------------	------------------------

私は、ここに、下記のいかなる米国出願についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又本区を指定するいかなるPCT国際出願についても、その同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出願の各種特許請求の範囲の主張が、米国法典第35編第112条第1段に規定された範囲で、先行する米国出願又はPCT国際出願に掲示されていない場合においては、その先行出願の出願日と本国内出願またはPCT国際出願との両者の期間中に入手された情報で、米国法典第37編規則1、58に定義された特許性に関する重要な情報について開示義務があることを承認する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
-----------------------------	------------------------

(Application No.) (出願番号)	(Filing Date) (出願日)
-----------------------------	------------------------

(Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、係属中、放棄)

(Status Patented, Pending, Abandoned) (現況：特許許可、係属中、放棄)

私は、ここに表明された私自身の如实地に係わる陳述が眞実であり、且つ情報を信ずることに基づく陳述が、眞実であると信じられることを宣誓し、さらに、故意に虚偽の陳述などを行った場合は、米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘罰、若しくはその両方により罰せられ、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

責任状: 私は本出願を審査する手段を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び／または専属士を任命する。（氏名及び登録番号を記載すること）

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

書類送付先
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

直通電話番号: (氏名及び電話番号)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

Kent J. Sieffert, Reg. No. 41,312; Steven J. Shumaker, Reg. No. 36,275; H. Sanders Gwin, Jr., Reg. No. 33,242; Kelly P. Fitzgerald, Reg. No. 46,326

Send Correspondence to:
Shumaker & Sieffert, P.A.
8425 Seasons Parkway, Suite 105
St. Paul, Minnesota 55125
United States of America

Direct Telephone Calls to:
(name and telephone number)

651-735-1100, (facsimile: 651-735-1102)

第一または第一発明者氏名 Takao Koyama	Full name of sole or first inventor Takao Koyama	
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
住所 Atsugi-shi, Japan	Residence Atsugi-shi, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	Post Office Address 1235-1 Kamiogino, Atsugi-shi, Kanagawa 243-0201 Japan	

第二共同発明者がいる場合、その氏名 Yukio Nagahori	Full name of second joint inventor, if any Yukio Nagahori	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所 Tsurumi-ku, Japan	Residence Tsurumi-ku, Japan	
国籍 Japan	Citizenship Japan	
郵便の宛先 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	Post Office Address 1-12-18 Shimosueyoshi, Tsurumi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 230-0012 Japan	

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Katsuya Tanoue		Full name of third joint inventor, if any Katsuya Tanoue
発明者の署名 Kawasaki-ku, Japan	日付 Yousuke Hori 23/1/06	Inventor's signature Residence Kawasaki-ku, Japan
住所 Japan		Citizenship Japan
郵便の宛先 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan		Post Office Address 5-10-2 Ohshima, Kawasaki-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 210-0834 Japan
Yousuke Hori		Full name of fourth joint inventor, if any Yousuke Hori
発明者の署名 Isehara-shi, Japan	日付 Yousuke Hori 23/1/06	Inventor's signature Residence Isehara-shi, Japan
住所 Japan		Citizenship Japan
郵便の宛先 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan		Post Office Address 42-2 Higashinaruse, Isehara-shi, Kanagawa 259-1117 Japan
Yusuke Miyamoto		Full name of fifth joint inventor, if any Yusuke Miyamoto
発明者の署名	日付	Inventor's signature Residence Nishi-ku, Japan
住所 Japan		Citizenship Japan
郵便の宛先 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan		Post Office Address 4-1 Nishihiranumacho, W2126, Nishi-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 220-0024 Japan